

GAZETA KOŚCIELNA

Przedpłata: roczna 5 zł 60 ct.
półroczna 3 „ „ „
kwartalna 1 „ 50 „
Rękopisów przyjętych do
druku Redakcyja nie zwraca.

PISMO POŚWIĘCONE SPRAWOM KOŚCIELNYM I SPOŁECZNYM.

ORGAN TOWARZYSTWA WZAJEM. POMOCY KAPŁANÓW.

Wychodzi co czwartku.

Redakcyja, Administracyja
& Ekspedycyja: Probostwo N. P. M.
Śnieżnej, ul. Śnieżna 2.
Inseraty przyjmuje się za
opłatą 10 ct. od wiersza petitu.
Reklamacye otwarte wolne
są od opłaty pocztowej.

T R E B Ś C I: Duchowieństwo a organizacyja katolickiej młodzieży we Francyi i jej socyalna działalność. — Kronika kościelna. — Obowiązek nakładania pokuty (Ciąg dalszy). — „Naprzód” i jego partya. — Nowsze dzieła homilijne (Ciąg dalszy). — Wiadomości dycejalno. — Ogłoszenia.

Duchowieństwo a organizacyja katolickiej młodzieży we Francyi i jej socyalna działalność.

W dzisiejszych czasach, wszędzie w krajach zachodniej Europy, zajmują się z większą już troskliwością organizacyja młodzieży, aniżeli dotychczas, a równocześnie starają się, o ile to tylko możliwe, naprawić zaniedbania w tym względzie lat ostatnich. My tylko jeszcze zawsze niejako po omacku chodzimy i szukamy zawsze jakby owe straszne ciemności socyalnej kwestyi dzisiejszej doby rozjaśnić, jakby z nich biedne społeczeństwo nasze na światło wyprowadzić. Ale bo też u nas bardzo wielki brak ludzi, którzyby dzisiejsze czasy tj. dzisiejszą socyalną kwestyę zrozumieli należycie i mieli doświadczyć odwagi i energii i samodzielności, żeby stanąć na czele klasy ludzi ciężko pracujących, obciążonych, oszukiwanych i wyzyskiwanych dotychczas przez socyalnych demokratów, którzy znając naszą słabą stronę, z całym cynizmem i niezmyle zryw ruchliwość starają się ją wyzyskać.

Nie tak jest na Zachodzie; tam socyalna demokracya traci coraz więcej gruntu pod nogami, tam bowiem katolicy, a szczególnie młodsza i dlatego energiczna jeszcze ich generacyja organizuje się coraz sprężyciej i nie pozwalają już więcej wodzić się za nos fałszywym prorokom. Wzorowy przykład takiej organizacyi młodzieży znajdujemy w organizacyi katolickiej młodzieży w Walencyi, mieście powiatowem północnej Francyi, która obejmuje cały powiat i obecnie prawie już całkiem wykończona, może nam tedy służyć za wzór doskonałej pod każdym względem organizacyi, jaką ta młodzież katolicka zadolała przeprowadzić. Należałoby przeto zwrócić na nią baczną uwagę, żeby później tem śmielej w jej ślady wstępować.

Zaraz po zawiązaniu i ukonstytuowaniu się organizacyi poczęto myśleć o własnym gmachu i lokalu. W tym celu zawiązano towarzystwo akcyjne o 100 akcyjach po 500 franków, które to akcye mają być spłacone w przeciągu lat 50. przez coroczne umarzenie dwóch akcyi. Właścicielom akcyi zapewniono 3 procent, nie są też przeto na żadne wcale straty narażeni.

Za 25.000 franków nabyto stary już dom o 30 pokojach, z wielkim ogrodem; drugie 25.000 franków miały służyć na potrzebną koniecznie restauracyę domu i na budowę obszernej sali, jaka koniecznie jest potrzebna na zgromadzenia, uroczystości i przedstawienia teatralne. Po ukończeniu tych robot, skłoniono, głównie przez podanie niskiego stosunkowo czynszu, wszystkie katolickie stowarzyszenia, związki i kluby rozmaitych zawodów do tego, żeby swoje kancelarye przeniosły do tego domu. W ten sposób wkrótce wszystkie jego lokale były wynajęte i dochód wystarczał zupełnie na pokrycie wynikłych ślad kosztów i wydatków. Zarząd całego domu powierzono znanemu i wypróbowanemu już człowiekowi, który otrzymał za to wolne mieszkanie w tym domu i 100 franków rocznie. Ponieważ zaś prawie połowa z ułokowanych tam stowarzyszeń przyjął go za swojego łazek sekretarza, miał przeto wolne mieszkanie i 1000 franków stałego rocznego dochodu. Oprócz tego jest on także agentem kilku Towarzystw asekuracyjnych, co także nie mały przynosi mu dochód.

Przez trzy dni w tygodniu w oznaczonych wieczornych godzinach pracuje jako sekretarz organizacyi i pobiera za każdą godzinę pracy biurowej po 60 centimów. W innych trzech dniach tygodnia wyjeżdża do różnych miejscowości powiatu, żeby pomiędzy pojedynczymi oddziałami i grupami organizacyi utrzymać ciągly kontakt i łączność.

Na czele całej tej organizacyi młodzieży stoi komitet centralny, składający się z 20 energicznych i doborowych ludzi. Komitet ten odbywa swoje posiedzenia w środy każdego tygodnia. W pierwszą środę miesiąca bywa omawiana akcya czyli działalność ogólna stowarzyszenia; przez każdej sekcyi zdaje dokładne sprawozdanie z zajęć i spraw swojego okręgu. W drugą środę miesiąca naradza się ten komitet nad ogólnymi sprawami całego towarzystwa, które odbywa swoje walne zgromadzenie zaraz dnia następnego, to jest w drugi czwartek każdego miesiąca. Trzecie posiedzenie komitetu centralnego zastanawia się nad przeprowadzeniem uchwał i zyczeń, powziętych lub wyrażonych na ostatnim walnem zgromadzeniu, przegląda listę członków i sprawdza ją z całą skrupulatnością. Czwarde wreszcie posiedzenie miesięczne tego komitetu poświęcone jedynie i wyłącznie swo-

bodnej wymianie zdań i wolnej dyskusji nad możliwymi wnioskami i propozycjami członków.

Każdy członek komitetu centralnego jest niejako sierzantem przelożonym nad 12 młodzieźcami, którzy mieszkają lub mają swoje zajęcia w tej samej co on ulicy, albo w najbliższym jej sąsiedztwie. Za ich pośrednictwem zwołuje sierzant posiedzenia wszystkich członków. Każdy z członków ma swój numer, ażeby przez to ułatwić wzajemne porozumienie się i całą ogólną pracę. Na zwykłe posiedzenia członków zbiera się zawsze 150 do 200 młodzieży, co, biorąc na uwagę małe miasta prowincjonalne, stanowi znaczną drosć liczbę. Każde takie zgromadzenie rozpoczyna się odegraniem odpowiedniego utworu muzycznego, poczem następuje referat, połączony zwykle z ożywioną debatą. Przedmiotem tego referatu jest zwyczajnie sprawa jakaś na czasie, wzięta z dziedziny socjalnej. Druga część zgromadzenia poświęcona ogólnej przyzwolitej rozrywce i zabawie. Kilka tego rodzaju zgromadzeń wystarczy, ażeby poznać lepiej młodzieź miejscową i wybrać z pośród niej takich, na których w każdym wypadku liczyć można. Tych wybiera sierzant niejako na swoją przyzobną gwardyę i prowadzi na wszystkie manifestacje religijne, które w całej Francji są obecnie niejako w modzie; oni też są prawdziwymi apostołami organizacji, którzy na każde zwołanie wszędzie są pójść gotowi.

Ci sierzanci po największej części mają swoje zajęcia po domach handlowych, dlatego też przez naszelny w ważnych wypadkach może porozumieć się z nimi przy pomocy telefonów w przeciągu kilkunastu minut. Wskutek tego bardzo jest możliwym, a nawet często się zdarza, iż nie potrzeba całej godziny, a około 200 ludzi zjawi się nagle na oznaczonym miejscu, ażeby uniemożliwić demonstrację swoich nieprzyjaciół, albo ją niespodzianie dla swoich partyjnych urządzić celów.

Gońrliwi i zdolniejsi członkowie organizacji przystępują z czasem do jednej z 8. sekcji, czyli do ścisłego koła czynnych członków i to do sekcji teatralnej, albo do sekcji wykładów popularnych, sekcji chóru wokalnego, sekcji muzyków, ćwiczeń gimnastycznych, zbieraczy, propagatorów i t. p. Każda z nich ma swojego osobnego prezesa, swoją własną kasę, swoje odbywa te zgromadzenia; tworzy więc odrębne dla siebie stowarzyszenie, co niezwykłego jest znaczenia i bardzo interesować musi, gdyż wykazuje, do czego doprowadza energiczna centralizacja, chociaż nie hamuje wcale swobody wolności w działaniu pojedynczych jej części. Co do działalności pojedynczych sekcji można tu wspomnieć, że obowiązkiem jest sekcji zbieraczy, każdej niedzieli do każdego kościoła wysłać trzech członków, ażeby tam zbierali datki i ofiary na szkoły katolickie, stąd też ich nazwa powstała.

Najważniejsze zadanie do spełnienia ma sekcja wykładów popularnych, która jest zorganizowana w osobne stowarzyszenie, z potwierdzonymi przez władzę statutami. Składa się z 20 członków a zadaniem jej, urządzić w każdą niedzielę w porze zimowej dwa lub trzy wykłady rozmaitej treści. W obecnym czasie odbywają się wykłady o syndykatach czyli gwarectwach przemysłowych i gospodarstwie rolnego.

Wykłady tego rodzaju bywają urządzane w głównych miejscowościach powiatu. Prelegenci otrzymują potrzebną kwotę na pokrycie wydatków w podróży z wspólnie kasy towarzystwa, zasilanej najwięcej dochodami z urządzonych tego rodzaju odczytów na wielką skalę w głównem mieście powiatu

za oznaczoną takszą wstępu. Po wioskach bywają także podobne wykłady urządzane, ale tylko pod następującymi warunkami: Miejsceowa grupa zorganizowanej młodzieży ma przyjąć referenta w uroczystry sposób, a jej prezes ma go w krótkiej mowie powitać i obecnym przedstawić; przy odjeździe znowu sekretarz lub kasyer grupy miejscowej ma mu publicznie za trudy i pracę podziękować.

Zarządzenie takie ma podwójny cel na myśli, naprzód ludzie, którzy pragną mieć w swojej miejscowości odczyty, zmuszeni są przysłąpić do organizacji i zawiązywać grupy miejscowe, a powódre członkowie wydziału przyzwyczajają się do publicznego występu i nabierają w nim wprawy i rutyny. Z początku często się zdarzało, że pojedyncze grupy składały się z dwóch lub trzech tylko członków, ale po każdym odczytce liczba członków znacznie rosła, a obecnie cały powiat jest jakby objęty jedną wielką siecią związków młodzieży i nie ma już prawie wioski, któraby do tej wspaniałej organizacji nie należała. Przed każdym odczytem referent odbywa zwykle naradę z przedstawicielami grup sąsiednich i omawia z nimi przedmiot następnego odczytu, oznacza również czas i miejsce zebrania.

Jeszcze jednego ważnego bardzo momentu pominąć tu nie wolno. Młodzi Walencyzcy, po odbytej poprzednio naradzie, przystąpili w wielkiej liczbie do rozmaitych istniejących już towarzystw, przy najbliższej sposobności preferowali po swojej myśli wybór nowego wydziału i w ten sposób pozyskali dla swoich celów już osmdziesiąt różnego rodzaju stowarzyszeń. Przy ostatnich wyborach gminnych, jak również i niedawno odbytych wyborach do parlamentu, wpływ ich wszędzie nie małą odgrywał rolę.

Ostatni kongres generalny, który się odbył w miesiącu wrześniu przeszłego roku, utworzył tam powiatowy związek (*fédération*) obejmujący 40 stowarzyszeń młodzieży o 1500 członkach i przylączył go do krajowej północnej grupy, a z nią do ogólnego związku katolickiej młodzieży we Francji. Związek ten powiatowy odbywa swoje zgromadzenia raz na miesiąc zawsze w innym mieście i na każdym z nich jest naprzód wyznaczona ważna jakaś sprawa aktualna, mająca stanowić przedmiot dyskusji na następnem zebraniu. Jego też jest zadaniem dbać i starać się o to, ażeby członkowie pojedynczych grup mogli mieć wszechstronne zajęcia. W wioskach pojedynczych mają być organizowane różne kluby, jak np. chór wokalny, harmonia czyli kapela muzyczna, klub gimnastyczny, strzelecki i t. p. Stowarzyszenia robotnicze (*gardins ouvriers*) tego związku są podzielone aż na 20 sekcji i posiadają własne kasy oszczędności jakoteż i kasy systemu Raiffeisena. Kasy te są niezwykle wielkiem dobrodziejstwem dla robotników, gdyż ułatwiają im nabycie kawałka ziemi i budowę własnych domów. Jeżeli bowiem który z robotników należących do związku ma w kasie złożonych 200 franków, albo inną odpowiednią kwotę, za którą można już nabyć kawałek ziemi, w takim razie kasa Raiffeisena wypoczyca mu tyle pieniędzy, wiele koniecznie potrzeba na budowę domu na nabytym już gruncie.

Obecnie wszyscy zajmują się tam najwięcej sprawą syndykatów czyli gwarectw tyle, co nasze dawne cechy. Zanim tę sprawę publicznie poruszono, naprzód w tak zwanych *cercles d'études* studyowano ze skrupulatną dokładnością całą ustawę o gwarectwach z roku 1884, zwrócono uwagę na błędy i wady syndykatów w już przedtem powołanych do życia

przez socjalną demokrację, ażeby znowu w nie nie popaść. Następnie rozglądano się za odpowiednimi ludźmi i wyszukiwano w każdej gminie najdzielniejszych, pod każdym względem zaufanych i obrotnych robotników, których potem wyznaczono na przewodników i naczelników mających powstać syndykatoły. Przy wybotze największą zwracano zawsze uwagę na to, ażeby przyszły naczelnik czyli prezes posiadał imię niezaplamione, spokój umysłu, pewną energię, zimną rozważę i cieszył się powszechnym szacunkiem i miłością. Wybranych w ten sposób wprowadzono do owych *cercles d'études*, gdzie ich zaznajamiano z dotyczącą ustawą i w ogóle z całą tą sprawą. Po takich dopiero przygotowaniach, na podstawie potwierdzonych już statutów, przystąpiono do zawiązywania zawodowych gwarectw. Po ogłoszeniu gorącej odezwy do ludzi dobrej woli, w krótkim czasie powstały kolejno jeden syndykat po drugim. Syndykat imienia św. Barbary liczy obecnie 1800 górników; syndykat imienia św. Elższasza 700 bronzowników; syndykatoły szklarzy i tkaczy muszą być obecnie już także całkiem zorganizowane.

Nie będzie dla wielu bez interesu, jeżeli podamy także bliższe szczegóły urządzenia wewnętrznego tych syndykatołów. Dla oszczędności, która wszędzie koniecznie jest potrzebną, wszystkie gwarectwa mają swój główny zarząd we wspomnianym już domu stowarzyszenia katolickiej młodzieży w mieście Walencji. Każda większa gmina posiada swój własny wydział, którego prezes i sekretarz należą zawsze do komisji wyborczej dla centralnego zarządu. Członkowie wydziału odbierają miesięczne wkładki od pojedynczych członków osobieście, odwiedzając każdego z nich w domu, co przyczynia się nie mało do rozwoju ducha jedności, zgody i miłości w pośród całego syndykatu; taki bowiem skarbnik-wydziałowiec jest jakby aniołem miłości, który wszędzie ją roznosi. Obowiązkowe miesięczne wkładki wpływają wszystkie do głównej kasy, która jedną część ich wydaje na pokrycie kosztów zarządu i propagandy, druga zaś pozostała idzie do kasy zapomóg na wypadek bezrobocia. Dobrowolne datki członków bywają na konto dających wpisywane do osobnej kasy wzajemnej zapomogi, albo do kasy asekuracyjnej na wypadek starości, bo o niczem tu nie zapominają. Każda sekcja posiada oprócz tego osobną kasę doraźnej zapomogi, powstajej z wzykwe z wkładek członków honorowych, z zapisów i legatów, z dochodów w czasie urzędzonych uroczystości i zabaw, z ofiar, składek i t. p. i zapomogi te może w danej nagłej potrzebie rozdzielać wydział każdej pojedynczej sekcji.

W sprawie urządzania strejków doskonała ta organizacja katolickiej młodzieży umiała uwolnić się i wymancy-pować zupełnie z pod wpływu i dyktatury socjalno-demokratów. Robotnicy katolicy, należący do któregośkolwiek na tych zasadach urzędzonego syndykatu, otrzymują od niektórych znacznych przemysłowców i kupców na końcu każdego roku 20 procent z całej sumy, jaką w przeciągu całego roku zapłacili w ich handlu za rozmaite pobrane u nich towary. Silny to także magnes, co ciągnie robotników do syndykatołów i zachęca zarazem do załatwiania sprawunków w sklepach i handlach chrześcijańskich, znanych z poczciwości i doboru towarów. Wpłata tej procentów podejmuje zarząd syndykatu i trzecią część z tego zatrzymuje dla kasy gwareckiej. Coś podobnego istnieje już u nas w tak zwanych stowarzyszeniach konsumcyjnych, gdzie członkom biorącym stałe w sklepie stowarzyszenia zapewniają pewien procent opustu

Obecnie dzieła ta młodzież katolicka pracuje nad zawiązywaniem zawodowych stowarzyszeń, kas systemu Raiffeisena i gwarectw po wioskach wśród rolnych gospodarzy. Jeżeli cała młodzież Francji z taką samą świadomością i energią pójdzie dalej tą drogą, natenczas z wszelką pewnością osiągnie cel swój, do jakiego dąży i demokracji chrześcijańskiej pełne zapewni zwycięstwo.

Duchem całej tej wspaniałej organizacji jest kler francuski, który z całym poświęceniem pracuje na polu także socjalnym. On też niechaj będzie dla nas wzorem w tym względzie i zachętą. A skoro my za jego śladem pójdziemy i również z całą świadomością zbierzemy się do dzieła w tym kierunku, ażeby zorganizować naszych także katolików w stowarzyszenia i w duchem chrystyanizmu ożywiać będziemy, natenczas i dla naszego społeczeństwa z pewnością lepsza zaświta przyszłość.

KRONIKA KOŚCIELNA.

«Złe drzewo złe owoce rodzi». — Sympatyje radykałów szwajcarskich dla zaborców Rzymu. — Nietrwałość tej przyjaźni Heroda z Pilatem. — Klo winiem zatargowi Szwajcary z Włochami. — Rządy masońskie w Szwajcaryi a zwłaszcza w niektórych kantonach. — Organizacja kultu katolickiego. — Nauka religii międzywymianowej w szkołach Szwajcarskich. — Sków parę o tolerancji profeslanej i masońskiej. — Słusunki coraz smutniejszej Kościoła katolickiego w Stanach Zjednoczonych. — Fałszywy blask na zewnątrz, a martwoła wewnątrz. — Iroczne zebranie Towarzystwa św. Stefana we Węgrzech. — S. p. arcybiskup ks. Zardetti. — Zgon arcybiskupa Nowego Yorku ks. Corrigan. — Arcybiskup kolonii ks. Sinar †. — S. p. ks. Tarnassi desygnowany nuncjusz monachijski. — Pobyt szacha perskiego w Rzymie. — Przy tej okazji słów kilka o słusunkach katolicyzmu w Persyi. — Nieprzyjęcie szacha w Watykanie. — S. p. Alexander Aicardi i jego wierność w wypełnianiu obowiązków przy dworze papieskim.

Dziwnych naprawdę dozywając czasów przychodzi się do przekonania, że ze złego początku złe tylko bywają skutki. Od samych początków usiłowani mężów stanu pracujących nad zjednoczeniem Włoch, otaczano ich plany w liberalnej Szwajcaryi najgorętszymi sympatjami. Faktem jest nawet, że radykałi członkowie rządu kantonowego w Bernie, wysłali do Włoch działa i amunicję, aby wspierać machinacje domu królewskiego sabaudzkiego i sojusz zawarł z tamtejszym rządem rewolucyjnym. Stąd to masoni i rewolucyoniści w guście Cavoura, Garibaldię, Crispięo lub Mazziniego, mogli zawsze napewno liczyć na szwajcarski radykalizm jako na niezmiernego i wiernego sprzymierzeńca. I nie zdarzyło się nigdy, aby szwajcarska prasa kiedykolwiek zarzucała óm rządowi «del l'Italia unita», choćby nieraz zarzuły te mogły być zupełnie usprawiedliwionemi. Az wreszcie ta przyjaźń niby Pilata i Heroda w sprawie Chrystusowej na niewiastę ku Kościołowi oparta, sama przez się zerwać się musiała. Wspomniałem już o tem w kilku słowach w jednej z kronik: tu dodam tylko, że oficjalne zerwanie stosunków dyplomatycznych między Włochami a Szwajcaryją już stało się rzeczywistością, a liberalna prasa włoska dopatrjuje się w tej sprawie znowu intryg watykańskich. Zdumiewać się w istocie potrzeba nad mądrosćią tych polityków, którzy właściwie powinni by spoglądać do zwierciadła, a pewno sprawców tych intryg łatwo by znaleźli! Ujrzeliby tam siebie — ujrzeliby masonery, która z bezwyznaniowości i anarchii połączone, w Szwajcaryi oddawna bezpiecznie znalazła przytułek.

Niedawno to przecie czasy, gdy rządy niektórych kantonów, zamieszkałych prawie przeważnie przez katolików, odbierały kościoły i fundacje katolickie i oddawały takowe w ręce starokatolików i protestantów. Bern, Zurych, Argau, Genewa, Bazylea i inne miasta doświadczyły a i dotąd do-

świadczącą tej masońskiej sprawiedliwości na swej własnej skórze. Dość wspomnieć o radzie kantonalnej genewskiej i o jej złym duchu p. Carterel, który przejęty zasadami radykalnymi non plus ultra, pragnął zasądzić nami przejąć całą radę. Wystraszony przywień na pamięć r. 1868, gdy na wniosek tegoż pana pozamykano w całym kantonie szkoły katolickie i wypędzono zakony a biskupowi-koadiutorowi ks. Kasprovi Merillodowi 30 sierpnia 1872 zakazano sprawować funkcje biskupie w imieniu sędziwego biskupa Genewy i Lozanny ks. Stefana Marilleya. A czemże nadto była i zw. organizacja kultu katolickiego, ogłoszona z końcem września 1872 przez radę kantonalną genewską, jeśli nie zamachem na życie Kościoła katolickiego w Szwajcaryi? Masoni to szwajcarscy i radykali z całego świata policyjną spędeni do tego asymilim. Międzynarodowego dokazali tego, że rząd genewski nakazywał zandarmom strzelać do wypędzonych kapłanów i z poza granicy potajemnie przybywających do Szwajcaryi celem zaopatrywania chorych — i w tej mierze mienawości do katolicyzmu lat przeszło 20 szwajcarski rząd prym dzierzył wśród wszystkich masońskich republik i monarchii. I w dzisiejszych szkołach rządowych w Szwajcaryi uczą wprawdzie religii, ale «religię międzywyznaniową», tak, że dziecko musi nabrać pogardy dla wszelkich dogmatów, musi się przejąć tą zasadą, że jedna tylko najlepsza jest wiara a t. k. uł masońska. Z tego to powodu rodzice katolicy od dłuższego czasu zdająć od rady kantonalnej zurychskiej, aby ich dzieci były zwolnione od owej nauki — lecz wszystkie ich petycje idą do kosza! Oto sprawiedliwość i tolerancja ze strony tych, którzy z każdej sposobności korzystają, aby przed światem się maskować, aby wszystkim razem i każdemu z osobna na zgromadzeniach złote góry obiecywać, a gdy sami wypłyną na wierzch, wtedy kpią sobie znowu ze wszystkich razem i z każdego z osobna!

I ci sami, także i teraz podburzywszy prasę szwajcarską przeciwko Włochom, ci sami co anarchii u siebie tolerując, chcieliby widzieć taką samą anarchię rozpanoszoną w sąsiednich królestwach, ci sami przypisują winę zerwania stosunków między Szwajcaryją a Włochami katolikom, a przypisują ją jedynie imi (latego), co odpowiedzialność chcą zrzuć ze siebie samych. To ludzie, co podpalwysy własne zagrody, biegnać wotają: «chwytajcie podpalaczy!»

Bardzo poważnie nasuwają się myśli przy odczytywaniu niedawno ogłoszonych w «Irish Ecclesiastical Record» wiadomości o stanie katolicyzmu w Stanach Zjednoczonych północnej Ameryki. Autor (tylże O. M. P. Schinnors wykazuje, że katolicyzm tam mimo rozmaitych iscie amerykańskich reklam na bardzo kruchym oparciu gruncie i jakkolwiek zdumiewać się trzeba nad jego prawdziwie cudownym wzrostem, to przecież do smutnych dochodzi się rezultatów, gdy się bada stosunek przyszu członków Kościoła katolickiego i porówna się takowy ze stosunkiem przyszu ogólnej ludności w tym kraju. W ostatnich n. p. 60 latach wymigrowało do Ameryki 4½ miliona Irlandczyków, a wszyscy oni byli katolikami i w młodym jeszcze wieku; kilka milionów było z Niemiec, Włoch, Francji, Austrii, Rosji; gdyby więc ci wszyscy zachowali swą wiarę, musiałaby liczba katolików wynosić przeszło 20 milionów, a tymczasem ledwo połowa tejże tam istnieje. Gdzież reszta? W objęciach herezji, apłazji, indyferentyzmu!.. Bogiem ich dolar, wiebem dla nich rozkoszne życie, piekłem nędza i jakiegokolwiek umartwienie, bo niemasz w sercach ich złowdawaliących wiary w jakieś nadprzyrodzone życie! Najaskrawiej cienna ta strona Ameryki przedstawia się wędług O. Schinnorsa na Irlandczykach, ale nie lepiej wychodzą tam pod względem wiary i inne narodowości. Emigranci galicyjscy, nie mam na myśli tych, którzy przed czynnym okiem policyi za morze ujęć musieli, wychodzą do Ameryki z wiarą polskomu ludowi wrodzoną, wracają stamtąd po roku już odarci nie tylko ze skarbów tej religijności, ale osłabieni nieraz na punkcie wszelkich szlachetniejszych uczuć.

A cóż dopiero dzieje się z tymi, którzy tam lat kilka lub kilkanaście przebywając, wzywają nietylko siebie samych, ale i rodziny swoje ze wszystkiego, co ich z krajem ojczystym łączyło i z wiary i z serca a nieraz i z rodzinnego języka

Stuszenie rzec można, że droga do Ameryki to droga do piekła dla każdego wychodźcy! Za O. Schinnorem potwierdził tedy się godzi: kapłanów to obowiązek rozszerzać przed ludem tę zwodniczą zasłonę, która amerykańską otacza pracę i amerykańskich ostania obywateli blaskiem fałszywym, kapłanów to rzeczą w naukach swych jak najczęściej wskazywać na to, jak straszna krzywdę wyrządza emigracja społeczeństwu polskomu, rodzinom i jednostkom, gdyż prowadzi do coraz większego zubożenia i dla spraw religijnych, rzuca każdego prawie w przepaść między duchowej a często i materialnej, a co najwazniejsze, przeraża ta ku radości masonery i żywołów radykalnych, zarozni się z powrotem emigrantów na głębię oczyszcza!.. Będzie się miał z pyszną O. Schinnors za te swoje rewelacje od prasy amerykańskiej, jak to niedawno społako czcigodnego kronikarza «Przeglądu katolickiego» za jego nieczyt pochlebna a całkiem słuszną ocenę stosunków Kościoła polskiego katolickiego w Ameryce, ale chyba O. Schinnors pójdzie w ślady księdza J. G. i na zaczepki «Związku polskich kapłanów» i innych tego rodzaju stowarzyszeń nietylko odpowiadać nie będzie ale i pomyśli sobie, że ubliżeniem byłoby to dla niego wdawać się w polemikę z tak po-dejrzanej wartości osobistościami.

W pierwszych dniach maja b. r. odbyło się w Budapeszcie doroczne zebranie węgierskiego Towarzystwa św. Stefana, mającego na celu rozszerzenie dobrych w duchu katolickim dzieł Zastanawiało to wszystkich, iż w b. r. wziął udział w zebraniu i p. minister wyznań i oświaty hr. Wlascics, co dotychczas prawie nigdy nie miało miejsca. Z tego powodu wysnuwają niektórzy katolicy węgierscy rozmaite wnioski i stawiają różowe horoskopy, ale — «nitem falsus vates sim» — będą to tylko pewno mrzonki; bo czegoż katolicy po masońskim ministerium p. Szella spodziewać by się mogli?.. W zastępstwie ciągle na zlotuwin zapadającego kardynała prymasa ks. Vaszaryego, przewodniczył zebraniu arcybiskup Kalocsy ks. Jerzy Csiszaka; wobec zgromadzonej elity ze sfer katolickich Węgier wspomniął o protektorze tego Towarzystwa o świętym królu Stefanie, który nawróciwszy naród węgierski do wiary chrześcijańskiej nauczył go słowem i czynem wypełniać przykazania Boze o miłości bliźniego. W te ślady wstępuję i Towarzystwo św. Stefana, a widząc z roku na rok coraz większy odwrót od Chrystusa — Mistrza prawdziwej miłości bliźniego, bada przyczyny tegoż odwrótu i przychodzi do przekonania, że najwięcej do tego przyczynia się zła prasa wprowadzająca całe społeczeństwo na coraz niebezpieczniejsze manowce. Stąd to najwazniejszym celem Towarzystwa jest przeciwdziałanie temu złemu i stawianie zapory przeciw potojowi grożącemu ze strony prasy podkopującej wszelkie szlachetne uczucia; dzięki niezmordowanej pracy swych długoletnich prezesów hr. Ferd. Zichy'ego i hr. Mikołaja Maurycyego Esterhazy'ego z zadania swego wywiązuje się znakomicie. Ze sprawozdania wiceprezesa Beli Kisfaludy'ego okazuje się, że budżet uchwalony na r. 1902 na cele Towarzystwa wynosi wcale pokąźną sumę 842.185 koron.

W hierarchii kościelnej w ostatnich czasach śmierć poważnie poczyniła kł. Msgr. Otton Zardetti tytularny arcybiskup z Mocissus, kanonik bazyliki N. M. P. Wskęszej w Rzymie, gorliwie zajmujący się wszystkim co z życia katolickiem w związku było, przenosił się do wieczności 10 maja. Z rodu Szwajcar, choć stosunkowo młody, bo liczył przy zgromadzeniu ledwo lat 55, zajmował ważne posterunki w Kościele. Po odbyciu studiów teologicznych w Innsbruku pracował czas jakiś w diecezyi swej rodzimych w St. Gallen, w r. 1889 mianowany został biskupem nowo utworzonej diecezyi w północnej Ameryce St. Cloud w stanie Minnesota należącej do związku metropolitalnego w St. Paul, gdzie stolicę arcybiskupią dzierży tylerokd wspomniany i ze swych zasad aż nadto liberalnych znany Mgr. Ireland. Po 5 latach włożyła nań wola Leona XIII jedną z najciernistszych mitr arcybiskupich w Bukareszcie w Rumunii. Stosunki wewnętrzne w tej archidiecezyi, stosunek arcybiskupa do królewskiego dworu sprawiły, że i ten dzielny pasterz nie był w stanie dłużej jak półtora roku rządzić powierzoną sobie owczarnią.

Zrezygnowawszy z niej 14. czerwca 1895 zamieszkał w Rzymie, pracował jako konsultor w rozmaitych kongregacjach, przyswiecając wszystkim swą głęboką pokorą i pobożnością.

I Nowy York opłakuje zgon swego arcybiskupa Mgra Michała Augustyna Corrigan'a † 5 maja Urodzony 4 sierpnia 1840, od 4. maja 1873 biskup w Newark, a od 1880 koadjutor kardynała-arcybiskupa z Nowego Yorku Mac Clo-skey'a, został po tegoz śmierci w październiku 1885 arcybiskupem w Nowym Yorku. Z nim schodzi do grobu przewódca partii walczącej oddawna przeciwko amerykanizmowi, a więc i przeciwko wspomnianemu wyżej Mgrowi Irlandowi Jemu tylko przypisać należy, że umiał unieścić zabiegi tych liberatorów mogących łatwo podkopać cały ustroj hierarchiczny Kościoła katolickiego w Stanach Zjednoczonych; jego to zasługa, iż potrafił Ojcu św. przedstawić tak jasno machinacje podstępne amerykanistów, wyjednać owo brewe papieskie, które położyło raz na zawsze koniec party biskupów i duchowieństwa amerykańskiego, chcącego zabawić się w liberatów.

W Kolonii umarł arcybiskup Mgr Hubert Simar w 67 roku życia. Przez lat 31 jako profesor na uniwersytecie w Bonn liczne wydawał prace literackie. «Teologia św. Pawła», «Podręcznik teologii moralnej», «Podręcznik dogmatyki» to utwory najważniejsze jego ducha. Po śmierci biskupa Paderbornu ks. Franciszka Drobe († 7 marca 1891) wybrała kapituła tamtejsza ks. Simara na osieroconą stolicę, a po zgonie kardynała-arcybiskupa Kolonii ks. Filipa Kremen-ta († 6 maja 1899) mianowany został ks. Simar arcybiskupem tej najciężniejszej, bo sięgającej erekcyi r. 313 diecezyi. «Nietylko Kościół katolicki, ale cała ojczyzna niemiecka traci w zmarłym jednego z najlepszych synów» pisze cesarz Wilhelm i następcą ironu w depeszy kondolencyjnej przesłanej kapiele. A świadectwo to monarchy protestanckiego z czystem sercem potwierdzić mogą najszczerzi katolicy, bo duch zmarłego arcybiskupa był w rzeczy samej wielki — bo był to duch biskupów wyznawców: s. p. Klemensa Augusta Droste-Vischeringa († 19. października 1845), s. p. kardynała Jana Geissela († 8 września 1864) i s. p. kardynała Pawła Melchera († 14. grudnia 1895) poprzedników jego na arcybiskupstwie kołońskim. Tegoz samego dnia 24. maja b. r. został się z tym światem Mgr. Franciszek Tarnasi — dawny uditor nuncjatury wiedeńskiej, były internuncjusz w Hadze, desygnowany przez Ojca św. na nuncjusza w Monachium. Zdolny ten dyplomata położył niemalże zastęgi w sprawie sądu rozjemczego między Niemcami i Hiszpanią o Karolinę; znakomity znawca języków był także jako władający wcale poprawnie językiem rosyjskim, wysłannikiem papieskim r. 1896 na koronację cara Mikołaja. Z IIłagi wyjechał w chwili, gdy na konferencyę pokojową w r. 1896, nie zaproszono Stolicy Apostolskiej i odtąd mieszkając w kolegium kanadyjskiem w Rzymie stał się prawdziwym ojcem ubogich.

A gdy mowa o Rzymie godzi się wspomnieć o pobycie szacha perskiego Muna'fredina w tem mieście. Chociaz uradowały się zastępy masoickie, że ten władca Wschodu będąc w Rzymie nie złożył swych wizyty we Watykanie, lecz mimo tego oddał trzema szachowi Persji słusność, iż niejednego monarchę nawet chrześcijańskiego przewyższa w sympatyach dla Kościoła katolickiego. Pod jego berłem kwitnie prawdziwa tolerancja wyznań chrześcijańskich — dość spojrzeć na statystykę Kościoła św. w krajach jemu podległych. Katolicy Persyi dzielą się według trzech obwódów na Chaldecyjków, Ormian i wyznawców obrządku łacińskiego. Chaldecyicy mają 3 diecezye: Urmiad, Salmas i Tauris i podlegają patriarsze chaldejskiej w Babilonie rezydującemu w Mossul Urmiad liczy 43 kapłanów, 42 kościołów i kaplic, 70 stacyi misyjnych i 5100 katolików; Salmas: 11 kapłanów, 12 kościołów, 21 stacyi i 9900 katolików; Tauris (Tabris) z nieoznaczoną cyfrą wiernych Ormianie mają diecezyę Ispahan, podległą patriarsze Cylicy, mieszkającemu w Konstantynopolu, 11 kapłanów, 4 kościoły, 1 klasztor żeński i 7600 wiernych. Łacinnicy w liczbie 7600 pochodzą

jeszcze z czasów Klemensa VIII, który r. 1604 posłał do Persyi bosych Karmelitów jako misyonarzy; a Urban VIII r. 1629 utworzył diecezyę Ispahan. Missya ta jednak w czasach przesłażadawo chrześcian r. 1712 bardzo ucierpiała. Dopiero 1826, zastąpiono do odnowienia katolickich instytucji; misyjną pracę powierzono kapłanom z seminarium paryskiego misyji zagranicznych O. O. Lazarystów. Za rządów wielkiego wezyra Aga Khana missya ta rozwinęła się tak, że r. 1834 już Stolica Apostolska mogła przystąpić do utworzenia osobnej delegatury dla łacinników Persyi. Kapłanów liczy ta missya 11, 20 Szarytek, 4 stacye misyjne w Urmiad, Kosrowa, Teheran i Tabris. Delegat apostolski — obecnie ks. Franciszek Lesoń, Lazarysta, tytularny arcybiskup z Philippopol mieszka w Urmiach. I władca tego kraju na zapytanie, czy mógłby złożyć wizytę Ojcu św. zupełnie słusznie otrzymał odpowiedź z Watykanu, że będzie bardzo mile widziany, ale tylko pod warunkiem, gdy nie przyjedzie królewskim (N. B. włoskim) ekipażem i jeśli nie z Kwirynału ale z jakiegokolwiek ambasady wyjedzie na tę wizytę — Szach się na to nie zgodził i wyjechał z Rzymu nie widząc się z Ojcem św. Twierdzą jednak dobrze poinformowani, że Muzaff-Ed-din przyszedł przy końcu wizyty po dworach europejskich zjechać jeszcze raz do Rzymu. To więc nastąpiło w lipcu lub sierpniu, gdy król Wiktor Emanuel będzie na swej letniej rezydencji w północnych Włoszech. Wówczas szach już nie będąc gościem króla — bez żadnych trudności uzyskałby przyjęcie w Watykanie.

Ojciec św. znowu doznał smutku, straciwszy długoletniego sługę i w istocie sługę wiernego i do ostatnich chwil na swem stanowisku stojącego. Był to adwokat Aleksander Aicardi — typ starego urzędnika papieskiego. Jako prokurator rodziny Bresca (zamieszkałej w Bordighera obok San Remo, a posiadającej od czasów papieża Sykstusa przywiej dostarczania palm na niedzieli palmowa, które papież potem kardynałom i swemu dworowi rozdaje) sprawował zmarły w połowie maja b. r. Aicardi swój urząd wręczania palm papierozą przez lat pięćdziesiąt i cztery. W r. 1849 uodas się osobiscie do Neapolu, aby Piusowi IX tam wówczas przebywającemu z powodu rozruchów rzymskich złożyć ten coroczny podarek. I jeszcze w b. r. jako 85 letni starzec spełnił swój obowiązek 22. marca — a spełnił go po raz ostatni złożywszy dowód swej wierności i niezmiernego przywiązania do Stolicy Apostolskiej. Powiadają, że obecnie z nim zeszedł do grobu ostatni przedstawiciel dawnego dworu papieskiego; a wiernych sług coraz mniej na świecie!!.

X. X.

Obowiązek nakładania pokuty.

(Ciąg dalszy)

Z dawniejszych moralistów (Jan Sanchez, Aleks. z Ilales), twierdzą niektórzy, że nie można nadawać jako pokutę *aktów wewnętrznych* np. medytacyi, aktów strze-listych etc. Dwa powody mogłyby nas przekonać, że akt wewnętrzny nie może być pokutą sakramentalną; albo to, że prawo ludzkie nie może wogóle nakazywać aktów wewnętrznych, albo też, że zadośćuczynienie musi być jako część sakramentu pokuty czemś widzialnem, podpadającym pod zmysły. Co do pierwszego zarzutu, to zwracamy uwagę na ogólnie prawie przyjęte zdanie teologów, że kościół może nakazywać swym poddanym także akty czysto wewnętrzne, przynajmniej o tyle, o ile są potrzebne do osiągnięcia celu kościoła lub jego członków (Cf. Noldin: de princip. de obiecto legis). Nie można zaś chyba zaprzeczyć, że akty wewnętrzne (np. medytacya, pamięć na obecność Boga lub na rzeczy ostateczne) może być pożyteczną pokutą, szczególnie jako lekarstwo przeciw nowym upadkom penitenta. Nie można też twierdzić, że akty czysto wewnętrzne penitenta, nie mogą w żaden sposób stanowić

części sakramentu pokuty. Przecież skrucha i postanowienie poprawy nie są także z natury swojej widzialne, ale stają się widzialnymi przez wyznanie penitenta i stanowią quasi-materię Sakramentu pokuty. Podobnie i akty wewnętrzne, nadane jako pokuta stają się widzialną częścią sakramentu przez to, że je spowiednik nakazuje, a penitent przyjmuje, są więc «per accidens sensibiles». Mimo tego są ceteris paribus odpowiedniejszą pokutą uczynki zewnętrzne. Z jednej strony można je łatwiej i dokładniej oznaczyć, z drugiej strony mają w sobie więcej pierwiastku pokutnego («afflictivum» jak mówi Busenbaum).

Dla człowieka w stanie nędzy upadłej jest każdy dobry uczynek mniej lub więcej trudnym, a więc może być podniesiony do godności zadośćuczynienia. Dlatego też nie wahał się Kościół nadawać za pokutę *modlitwa*, tak myślną, jak i ustną «Częste myślenie, jest ciała utrapieniem» (Eccl. 12, 12) mówi Mędrzec Pański, a S. Tomasz uczy: «każda modlitwa może być zadośćuczynieniem, gdyż choć jest rozkoszą dla ducha, jest także umartwieniem dla ciała» (Suppl. q. XI a. 3.) Tem więcej występuje to umartwienie wówczas, gdy modlitwa jest nakazaną i dokładnie oznaczoną co do jakości i ilości, gdyż wiadomo, iż człowiek niechętnie spełnia rozkazy, choćby rzecz nakazana nie była wcale wstrętną ani trudną. Jeżeliby zaś nawet modlitwa komuś, który jest jej bardzo oddany, nie robiła żadnej przykrości, a więc nie miała zupełnie charakteru pokutnego, to będzie to okoliczność skutkiem specjalnych warunków osobistych penitenta (a więc tylko «per accidens»), prawo zaś i praktyka Kościoła ma zawsze na oku «communiter contingentia». Na tę okoliczność zwraca uwagę Katechizm Trydencki (p. II. cp. V. n. 73): «Nie zawsze zdarza się, że ci, którzy się oddają uczynom pokutnym, odczuwają rzeczywiste bóle. Często bowiem sprawia przyzwyczajenie lub bardzo gorącą miłość Boga, iż nie czują nawet tych cierpień, które są dla innych najcięższe. Z tego nie wynika bynajmniej, jakoby te uczynki nie miały mocy zadośćuczynienia». Tak np. może się zdarzyć, że post lub wstrzymanie się od mięsa nie robi komuś zupełnie żadnej przykrości ani uszczerbku, a jednak zapuszczając, czyni zadość przykazaniu kościelnemu i wykonuje akt cnoty wstrzemięźliwości. Podobnie i modlitwa nadana za pokutę temu, któremu przez accidens żadnej nie sprawi przykrości, ma jednak znaczenie prawdziwe pokutnego uczynku.

Między innymi modlitwami zwykli spowiednicy nadawać jako pokutę *modlitwy za dusze zmarłych*. Niektórzy moralści (Vega, Lacroix, Joh. Sancius) nie pochwalają tej praktyki, gdyż w takim razie zadośćuczynienie dostaje się duszom zmarłych, a nie penitentowi, a zatem chybia właściwego celu. Na to odpowiadają inni moralści (i możemy powiedzieć, że ich zdanie jest dziś ogólnem), że i modlitwa za umarłych może być zadana jako pokuta sakramentalna. Wprawdzie zasługa tej modlitwy «ex opere operantis» dostaje się duszom, za które się penitent modli, ale zasługa, która przysługuje pokucie «ex opere operato» (jako części sakramentu) pozostaje dla penitenta. Prócz tego penitent ma zasługę z tego, iż chętnie przyjmuje i wykonuje nadaną mu pokutę, a ta zasługa pozostaje niepodzielnie przy nim. W końcu można się powołać na analogię przy nadawaniu takiej modlitwy jako warunku do otrzymania odpustów, a przedewszystkiem na ogólną praktykę spowiedników. A praktyka ta ma nie tylko cięłą, ale i wyraźną aprobatę Kościoła. Tak np. czytamy w Katechizmie Trydenckim (p. II. cp. V. n. 79): «Ze wszystkich rodzajów pokuty powinno się przedewszystkiem nakazywać penitentom, aby oddawali się przez kilka oznaczonych dni modlitwie i by odmawiali paciery za wszystkich, a głównie za tych, którzy w Panu z tego świata zeszl».

Oprócz pokuty pozytywnej, można nadawać także *negatywną*, tj. spowiednik może nakazać penitentowi by się powstrzymał przez czas niejaki od uczynków skąd inną dobrych, np. od częstej komunii, postu, chodzenia do kościoła etc. Takie wstrzymanie się od uczynków pobożności może być dla penitenta (n. p. skrupuła, lub człowieka, który widzi całą doskonałość w zewnętrznych oznakach pobożności etc.) bardzo odpowiednim i zbawienne; w każdym razie jest aktem postuśnienia dla spowiednika, a więc tem samem uczynkiem pokutnym. Oczywiście należy uważać, by odmówienie komunii św. (jako pokuta) nie stało się zdradą sigillum lub nie wzbudziło w innych mniemania, że penitent pewnie dla tego się wstrzymuje od komunii św. iż nie dostał rozgrzeszenia. Niema chyba potrzeby dodawać, że takie odmawianie komunii św. musi być środkiem wyjątkowym, spowodowanym specjalną potrzebą penitenta; inaczej moglibyśmy się zbliżyć do zgubnej praktyki Jansenistów, dla których odmawianie komunii św. przez całe lata (nawet na łożu śmierci) było ulubionym środkiem pokuty i oznaką pokory i doskonałości.

W końcu można nadać jako pokutę także samo *przyjęcie komunii św.* lub częstą komunię. W tym wypadku wymaga się wprawdzie wykonania obowiązku do którego penitent musi się przez czas jakiś utrzymać w stanie łaski (ewent. tę łaskę przez ponowną spowiedź na nowo uzyskać); ale nie można udowodnić, dla czego takie ządanie miałoby przekraczać kompetencję spowiednika. Ale przynajmniej, że przyjęcie tego Sakramentu jako pokuta nie zdaje mi się bardzo odpowiednem. Dla chrześcijanina cokolwiek doskonalszego nie będzie miała ta praktyka prawie nic z charakteru pokuty, a oziębłego i lekomyślnego mogłaby narazić na świętokradztwo, gdyby popadł w grzech ciężki przed ponowną komunią św. Mówię tu o sam jej komunii św., a nie o ponownej spowiedzi i komunii św., bo wiadomo iż można i w pewnych wypadkach powinno się zalecać częstą spowiedź i Komunię jako znakomity, a czasem prawie jedyny środek poprawy życia.

Oprócz właściwej pokuty, którą nadaje kapłan w formie ścisłego przepisu (*sub precepto*) może także nadać część pokuty, a wyjątkowo nawet całą pokutę w formie rady (*de consilio*). W tym wypadku nie nakazuje kapłan właściwie wprost uczynków pokutnych, tylko wskazuje te uczynki, które mogą stać się pokutą sakramentalną, jeżeli je penitent dobrowolnie wykona. Jeżeli najpoważniejsi teologowie przyjmują za rzecz możliwą, iż przez zupełne ogólne słowa «*quid-quis boni feceris*» podnosi kapłan wszystkie dobre uczynki penitenta do godności pokuty sakramentalnej, to niema w tym nic niemożliwego, że kapłan może wyznaczyć pewne uczynki i porządzić penitentowi, ażeby je, jeżeli chce, wykonał, a wyznaczając zaś te uczynki podnieść je niejako warunkowo do godności pokuty sakramentalnej. Swoją drogą nie jest rzeczą wogóle pożądaną, ażeby kapłan całą pokutę nadawał tylko w formie rady. Jeżeli bowiem penitent w takim razie za tą radą nie pójdzie i pokuty nie odprawi, to Sakrament Pokuty zostaje pozbawiony swej integralnej części. Można zaś nadać część pokuty jako radę wtedy, jeżeli jest słuszna obawa, że penitent z pewnością tych uczynków, które mu się nakazuje nie wykona. W takim razie nadając pokutę jako radę, chroni się go przynajmniej od popadnięcia w grzech formalny, jeżeli pokutę zaniedba. W końcu są wypadki, w których moralści zalecają nadawać pokutę warunkowo (*sub conditione relapsus*), to znaczy penitent ma odprawić pewną pokutę tylko wtedy, jeżeli w grzech jakiś ponownie popadnie. W każdym razie nie jest rzeczą dobrą nadawać całą pokutę wyłącznie warunkowo, jeżeli bowiem penitent ponownie w ten grzech popadnie, pozostanie Sakrament Pokuty znowu bez swej części integralnej. Należy też szczególnie u penitentów niewykształ-

onych i prostych uważać na to, ażeby nie uważali tej pokuty jako zupełnej rekompensaty przyszłego grzechu. Mogą bowiem penitencje nie wykształcać sądzić, że w tym wypadku wystarczy takie postanowienie: albo mam zamiar powstrzymać się od grzechu, albo też mam załamać grzeszyć, a za ten grzech odpokutować w oznaczony sposób. Takie pojęcie byłoby oczywiście zupełnie przeciwnem prawdziwemu pojęciu o postanowieniu poprawy.

(Ciąg dalszy nastąpi).

»Naprzód« i jego partya.

(Myśl przewodnia obozu liberalno-socjalistycznego — Artykuł Witkiewicza — Upadek «Jedności».)

Juz w dawniejszych artykułach swoich, poświęconych sprawom «partyi», zwracałem uwagę na to, że niewielu tych socjalistów w znaczeniu właściwem liczy w swoich szeregach, bo mała jest garska takich, którzy dążą z całą świadomością urzeczywistnienia ideałów socjalizmu, tj. do zniesienia własności prywatnej, rodziny i innych instytucji, uznanych przez sam rozum za dobre i potrzebne. Czytamy wprawdzie od czasu do czasu w *Naprzodzie* rozprawki o potrzebie zmian radykalnych w całej organizacji społecznej, o upaństwowieniu ziemi i warsztatów itp., ale ogół socjalistów nie myśli wcale o tem i nie zgodziliby się na zmiany tego rodzaju, a już najmniej zgodziliby się na to *żydzi*, którzy przecie udzielają partyi najwydatniejszego poparcia. Stronniczo więc socjalistyczne przemienienia się widocznie w zastęp ludzi, nie zadowolonych ze stosunków obecnych, w zastęp zwolenników opozycji bezwzględnej, ale nie posiadającej własnego, ściśle określonego programu; bo wszakże nie jest programem dążność do polepszenia bytu klas pracujących, do podwyższenia płac i t. p.; gdybyśmy to nazwali «programem», trzeba by zaliczyć do partyi wszystkich wogóle robotników, oficyalistów, pomocników handlowych, nauczycieli i urzędników. Nie można więc z takich np. faktów, że w Krakowie żydzi wybrali Daszyńskiego, albo że w Lwowie uzyskał Stapiński tak znaczną ilość głosów, a między nimi wszystkie socjalistyczne wysnuwać wnioski, że «socjalizm» spłynie widoczne postępy, bo z jednej strony nie ulega wątpliwości, że mało który z wyborców krakowskich dąży do właściwych celów «partyi», a z drugiej strony jest rzeczą równie pewną, że poseł Stapiński nie jest socjalistą. Faktem jest tylko, że oprócz zastępu żydów, usposobionych opozycyjnie, łączą się także ludowcy, demokraci radykalni i postępowcy różnych odcieni ze względów taktycznych z socjalistami, ale ci nie wychodzą na tem dobrze jako osobne stronnictwo, bo program ich zachiera się przy koncentracji z innymi partiami. Przekonani są też oni w ostatnich czasach we Francji, że nawet udział w urzędach, do których ich dopuszczono, nie przyniósł im żadnej korzyści, bo musieli stosować swoją politykę do zadań innych stronnictw republikańskich i dlatego nie chcą już widzieć swoich «towarzysz» na fotelach ministerjalnych.

Jeżeli jednak w miarę, jak doktryna socjalistyczna w znaczeniu ściślejsem braci zwolenników, zmniejsza się też potrzeba polemiki z tą doktryną, to natomiast narzuca się tem bardziej konieczność walki z owemi tendencjami przewrotnemi, które wychodzą coraz śmielej na jaw w obozie łączących się ze socjalistami nieprzyjaciół religii. W ostatnich czasach odezwały się w tym obozie z powodu konfiskaty «Legend» głosy, wypowiadające dosyć wyraźnie, do czego ci ludzie zmierzają. Żydowski-socjalistyczna redakcja *Krytyki* rozesała kwestyonaryusz, w którym wyzywa wszystkich «miłośników sztuki i piśmiennictwa», żeby zechcieli apelowanie do władz policyjnych i prokuratorskich w sprawach sztuki? 2) Czy istotnie uważają interwencję tych czynników w sprawach ogólnie za artystyczne uznanych, za usprawiedliwioną i dla rozwoju naszego obojętą? 3) W razie prze-

ciwnym — jakimi środkami należy dążyć do położenia kresu panującemu u nas na tem polu stosunkom? Kwestyonaryusz ten przesłano także kilku pisarzom z obozu katolickiego w nadziei, że zechcą zabrać głos w ankiecie i znajdą na tyle odwagi, by bronić swych przekonani! I mnie wyświadczone ten zaszczyt, nie posłałem jednak żadnej odpowiedzi, bo nie miałem nadziei, że redakcja *Krytyki* da się przekonać i zechce umieścić w swoim piśmie obszerny i gruntownie zbijający jej zapartywaną artykuł apologetyczny. Natomiast ogłosił jeden z najwybitniejszych dzisiaj pisarzy «postępowych», malarz i krytyk p. Stanisław Witkiewicz odpowiedź bardzo godną uwagi (przedrukowaną w *Naprzodzie* Nr. 89 i 90 z r. b. p. n. «Policja i sztuka»).

P. Witkiewicz nas wszystkich którzy potępiliśmy «Legendy», nazywa wrogami postępu i myśli nowej, a nawet zestawia nas z takimi tyranami bez serca i bez rozumu, jakimi byli Nero i Dyoklecjan! A przecież te «wścieczne» użytkowania nasze nie przydadzą się na nic, bo «myśli ludzkiej nic nie jest w stanie skropować. Cały pochod ludzkości na naprzód jest zwycięską walką myśli nowej z formami, w których zaskorpniała, zmartwiała myśla stara. Pochodo tego nie może powstrzymać żadna cenzura, żadna władza. Nie tylko skromny urzędnik prokuratorski ze swymi cywilnymi środkami, ale najpotężniejsi władcy, bezwzględni panowie ziemi, gaszący je środkami kryminalnemi, bez wahania, bez skrępowania, nie są w stanie utamować, okiełzać lub zniszczyć raz powstałego prądu ludzkiej myśli. Wielkimi cenzorami byli i Neron i Dyoklecjan. Dla zniszczenia książki, której stronie promieniały tak cichą pokorą i tak bezgranicznie wielką miłością, używali nie czernidła drukarskiego, nie zakazu policyjnego, używali lepszych, zdaje się (sic!) skuteczniejszych środków. Myśl niszczone razem z ciałem i duszą jej wyznawców i krzewicieli — skutek wiadomy. Kiedy myśli ta nie przerobisz jeszcze dusz ludzkich, stała się jednak ich zewnętrzną powłoką, nie rozumiałym hasłem, powtarzanem przez usta pełne dawnej nienawiści, stała się też pobudką do zbrodni, zasadą, w imię której przesładowano znowu inne ludzkiej myśli objawy. Na miejsce cenzury poganięskiej przyszła cenzura chrześcijańska; klątwy, męki, palące się stosy, więzienia inkwizycyjne były tem, czem dziś jest zakaz policyjny i znowu skutek był ten sam. Myśli nie zabito, nie powstrzymano, spławiono tylko całe wieki życia ludzkości, zbieszczono najszybciej myślą, jaką dotąd *ludzkosć porzuciła* (sic!), obryzgując ją krwią ludzi, zamordowanych za «wyznanie pewnej idei, za wierność pewnej *prawdzie* (!)».

Szczególnie zaś społeczeństwo nasze, którego myśli jest ciągle pod groźbą konfiskaty, które musi o jej swobodę walczyć codziennie wylchnienia, społeczeństwo nasze powinno mieć szczególny wstręt do wszelkich policyjnych środków łepienia myśli, powinno ze szczególną troskliwością bronić swego sumienia przed instynktami donosioceli i cenzorów!... Dalej zapewnia p. Witkiewicz, w myśli redaktorów *Krytyki* i *Naprzodu*, że cała treść «Legend» jest wzmożoną i chrześcijańską i dodaje: «Tylko dla ludzi, dla których chrześcijaństwo stroszcza się w suchej i martwej formalistycznej teologicznej i liturgicznej, dla ludzi którzy biorą z chrześcijaństwa to tylko co jest zgodne z ustrojem dzisiejszych państw i zyciem sytem i egoistycznym jednostek, dla ludzi którzy nigdy nie wyobraził rzeczywistego Chrystusa, z jego bezwzględna miłością i prawdą, wśród dzisiejszych, rzeczywistych istniejących stosunków, tylko dla takich ludzi książka Niemegońskiego może się zdawać cenzurą, dla zabicia czegoś trzeba znowu się odwołać do «Rady» i do grubych i ciemnych instynktów ludu!».

Czytając to wszystko, nie możemy wyzbyć z zdumienia, że człowiek bądź co bądź inteligentny i bardzo uzdolniony, dał się tak dalece zaślepić niechęcią przeciwko naszej religii i pod wpływem tej niechęci wypowiedział tyle fałszywych i oczywistych niedorzeczności! Jakaz to «prawda» i jaka «myśl nowa» oznaczają kiedykowiek przesładowania ze strony Kościoła? Czy owi heretycy, którzy podnosili rokosz nietylko przeciw władzy duchownej, ale zarazem przeciwko państwu,

którzy dążyli do krwawych przewrotów, dopuszczali się gwałtów i okrucieństw, szereżyli zasady komunistyczne itd., bronili rzeczywistości jakiejś »prawdy«, walczyli w obronie idei? Czy w nauce Lutra, Kalwina, Zwingli'ego i t. d. można się dopatrzeć zwycięskiego pochodmu myśli, oświecającej ludzkosć? A jakąż to »myśl nową« głósza nam »Legendy«? Wszakże one powtarzają tylko kłamstwa, które od 19-tu już wieków powtarzają żydzi, poganie i przéródni niedowiarkowie, że Chrystus był tylko człowiekiem, i nie »począł się z Ducha Świętego!«

A dalej czy istotnie nie przydały na nic zapory, jakie ludzie wierzący stawiali od 19-tu wieków rozszerzaniu fałszów? Czy nie wytypieno całego mnóstwa herezy, czy nie zawiądycały miliony katolików tym właśnie usłowianiom zachowania wiary, ocalenia duszy? Cóżby zaś stało się z Kościołem, gdyby on pozostawił swobodę każdemu twierdzeniu, każdej negacyi? Czyż on może zgodzić się kiedykolwiek na, zdanie p. Wilkiewicza, że nauka Chrystusowa nie była niczem więcej, jak tylko »najszczytniejszą myślą« z wszystkich, jakie dotąd ludzkosć powzięła, że więc ta nauka nie była Objawieniem Bozem? Albo na to zapewnienie, że wiara w Bóstwo Chrystusowe należy do suchej i martwej formalistki teologicznej?!

Wogóle uderza w całym tym hałasie, wywołanym przez konfiskatę »Legend«, dziwne pomieszanie pojęć: dlatego, że urzędnicy policyjni, cenzorowie i prokuratorzy pełniąją rozliczne błędy w wykonywaniu swego urzędu, dlatego należy potępić wszystkie bez wyjątku środki, ograniczające swobodę literatów i artystów! Dlatego, że Moskwa i Prusy usiłują zabić myśl Polską, dlatego trzeba dać zupełną wolność słowa wszystkim, którzy chcą wydrzeć wiarę młodzieży naszej i ludowi, wiarę uważaną słusznie i przez wrogów naszych za »najśliczniejszą tarczę naszej narodowości! Jakże tu łatwo przeprowadzić dedukcyę »ad absurdum!« Jeżeli ktoś np. drukuje sprzeczne dowcipy albo wystawia za oknem sklepowym na widok publiczny rysunki pornograficzne, albo jeżeli ktoś głosi nauki sprzeczne z religią i moralnością i uwoździ przez to działawo do występków, nie powinno to wcale obchodzić władzę państwową, ani prokuratorów ani trybunałów sądowych? Może jednak odpowiedzą mi przeciwnicy, że oni mają na myśli tylko prawdziwe dzieła sztuki i badania umięjętne? W takim razie mielibyśmy za słuszną po swojej stronie, bo żadne arcydzieło sztuki i żadna książka prawdziwie naukowa, nie może zaszkodzić społeczeństwu, nie może przyczynić się do jego demoralizacyi. Ale tu zaraz nasuwa się uwaga, że przecież nie obejdzimy się bez jakiegos trybunału, który ma w każdym wypadku rozsądzić, czy pewien utwór inkryminowany należy istotnie do dzieł artystycznych lub naukowych? Gdyby się zostawiało rozstrzygnięcie takiego pytania opinii publicznej i recenzentom, pokazałyby się nieraz, że płody ohydne znajdujące między piszacyimi wlebu albo nawet większość wielbieli, w każdym zaś razie narażałyby się młodzieży przez całe miesiące na zgorznienie, któreby wywołało niemoralne widowisko sceniczne lub inny utwór pseudo-artystyczny, nie mówiąc już o zaburzeniach porządku publicznego, do których mogą dać powód pisma tego rodzaju. Niedawno przecież sami socjaliści z Daszyńskim na czele, domagali się gwałtownie usunięcia ze sceny krakowskiej komedyi: »Kusielec ludu« i rzeczywiscie cel swój osiągnęli. Otóż daleko jeszcze gorzszc rozuchy i awantury mogłyby sprawić inne widowiska o tendencyi nieprzyjaznej pewnym stronnictwom, wyznaniom lub klasom społecznym. Obawa ta powstrzymała nawet ostatnie ministerium francuskie, złożone z radykałów i socjalistów, od zniesienia cenzury teatralnej.

Z drugiej jednak strony nie myślimy zaprzeczać, że urządzenia dzisiejsze, które wytykają pewne granice swobodzie myśli i sztuki, potrzebują reformy we wszystkich państwach europejskich. W takich sprawach nie powinno się pozostawiać decyzyi tym komisarzom policyjnym ani prokuratorom, ani innym urzędnikom, którzy źle pojmują swój obowiązek okazują zupełną nieznajomość estetyki i rażąco

pełniąją błędy. Zdarza się często, że artykułik całkiem niewinny ulegnie konfiskacie z powodu, że krytykuje postępowanie oficerów albo jakieś rozporządzenie władz wojskowych, a przeciwnie czasopisma, uprawiające pornografię, albo podburzające uczniów przeciw nauczycielom i wiodące ich na bezdroża, jak »Promieni«, nie doznają przeszkód skutecznych ze strony prokuratorów. Co się zaś tyczy przedstawień teatralnych, wiadomo powszechnie, że dzisiejsza cenzura rządowa nie spełnia swego zadania, bo zbyt mało troszczy się o interesy religii i moralności.

Trzeba więc nowych ustaw i nowych ludzi dla powstrzymania demoralizacyi, którą szerzy coraz większy zastępie niesumiennych pseudo-artystów i literatów. Wprawdzie Napród twierdzi (w nr 91), że aż nadto wiele paragrafów znajduje się w kodeksie karnym, które bronią religii Kościoła i kleru przed wszelkimi atakami, czyż jednak dzielnik ten niedostarcza prawie codziennie dowodów, że wżno w Austrii bezkarnie skzalować duchowieństwo i szczydzić z dogmatów katolickich? Czyż nie zdarzają się wypadki, że socjaliści, głoszący ateizm na zgromadzeniach publicznych, sądy uznają za niewinnych? Szczególnie zaś niezbędne są nowe ustawy, zagrazające surowemi karami »złoczytelom młodzieży«

Ale ustawy nie przydadzą się na nic, jeżeli nie będą wykonywane. Trzeba więc poruczyć nadzór nad piśmiennictwem i przemysłem artystycznym (ze tylko wspomnę karty korespondencyjne z widokami i ludziom sumiennym, światłym i wszeczstronnie wykształconym, którzyby umieli odróżnić sztukę prawdziwą od wyrobów, fabrykowanych dla zysku a obliczone na pogody cielesne, podkopujących wiarę i moralność. Jeżeli takim męzom poruczy się cenzurę i sądownictwo w rzeczach literatury i sztuki (zapewniając im zupełną niezawisłość od władz politycznych), nie powstrzyma się przez to z pewnością postępu i rozwoju cywilizacyi, nie zaszkodzi się dobrze pojętej wolności, a uchroni się tysiące i miliony jednostek od ruiny duchowej i fizycznej.

Takiej więc reformy powinniśmy się domagać na zgromadzeniach publicznych, w parlamentach i dziennikach katolickich. Ale niestety dziennikarstwo broniące sprawu dobrej, nie rozwija się jeszcze w mierze pożądaney, bo mu brakuje sił dobroczyńnych i środków materialnych.

W ostatnich czasach straciłmy znowu posterunek bardzo ważny, t. j. tygodnik *Jedność*, który pod redakcyą Dra Janusza Przygodzkiego bronił sprawy robotników katolickich w sposób bardzo wymowny, w artykułach nieraz znakomych. Socjaliści zaczęli wydawać obok *Naprodu* i innych pismek nowy tygodnik, nazwany *Walka*, my zaś niezadowolony należałoby poparcia pismutak dla nas potrzebemu, jakim była *Jedność*! A przecież sami nieprzyjaciele nasi wskazują nam nieraz środki, których powinniśmy użyć w obronie Kościoła i społeczeństwa. W nr 90 cytuję *Napród* z wielką satysfakcyą zdanie ks. Denis, redaktora czasopisma *Annales de philosophie chretienne* o księżach francuskich, »stępkujących przeciw kulturze«. Ks. Denis zwraca bardzo słuszną uwagę duchowieństwu na wymagania doby obecnej, a mianowicie stwierdza, że młode pokolenie dziś daleko trudniej prowadzić, niż przed laty kilkunastu lat. Poziom nauki szkolnej jest dziś znacznie wyższy i wiedza rozpowszechnia się coraz w szerszych kołach, a tymczasem księża wyobrażają sobie ciągle iż mają przed sobą słuchaczy, nie rozumujących wcale, ślepo wierzących, obojętnych na zagadnienia naukowe, wstrząsające umysłami i rączą swoje audytorium nauczaniem banalnem w kazaniach i katechizacyach, powtarzające to samo w kółko, przez co zrażają mnóstwo ludzi więcej oświeconych do kościoła. Idea religijna, niczem nie spójna z naukowym na świat poglądem, coraz bardziej opanowującym umysły, zaciera się stopniowo w umysłowości francuskiej. Wiele winy ponoszą tu francuskie seminaria duchowne, których wychowawcy nie mogą sprostać w żadnej dyskusyi ludziom, choćby tylko średnie posiadającym wykształcenie świeckie. Wobec tego nie można się dziwić upadkowi katolicyzmu we Francyi.

Do tych uwag dodaje *Naprzód* od siebie: «Słuszność ma Ks. Denis, nazywając kier dzisiejszy (we Francji) ludźmi «strefkującymi przeciw kulturze», myli się wszakże autor, gdy uważa ten fakt za objaw doby obecnej. Dławniej, gdy nauka dzięki szeregowi genialnych ludzi, śmiało sobie drogę torować zaczęła, kler również pozostawał w tyle, za całym ruchem naukowym, który wówczas posiadał władzę i gdy nie mógł sprościć uczonym, radził sobie usuwaniem ich ze swej drogi — paleniem ich na stosie!».

Nie potrzebujemy zbijać tych fałszów, ani dowodzić, że ludzkość zawdzięcza swoją cywilizację i oświatę, swoje uniwersytety głównie Kościołowi. Nie zaszkodzi jednak przypomnieć przy tej sposobności młodszy niż współbractwi, że czasy dzisiejsze wymagają od nas więcej niż dawniejsze gruntownych studiów *apologetycznych* i starannego przygotowania każdej nauki, każdej katechizacji, że dzisiaj potrzebują pełnego rodzaju wykładów broniących religii i czasopism redagowanych w duchu katolickim nie tylko warstwy oświeconej i młodzieży *szkol średnich*, ale także stowarzyszenia rzemieślnicze i robotnicze, które powinny doznawać od nas wszystkich jak najusilniejszego poparcia moralnego i materialnego.

Kw A P

Nowsze dzieła homilijne.

(Ciąg dalszy)

e) Św. Jana Chryzostoma, Homilia na Wpiątek	t. XII	str. 380
tegoż Homilia na św. Szczep.	» XIII	» 461
» Homilia o gospodarzu i najemnikach (Mat. XX)	» XIV	» 413
» Homilia o słudze niełtosciwym	» XV	» 180.
» Homilia o faryzeuszu i celniku	» XV.	» 411.
» Homilia na Zmartwychwstanie	» XVI	» 265.
» Homilia na Zesłanie Ducha św.	» XVI	» 113.
» Homilia na Dzień Zaduszny	» XVII.	» 383.
» Homilia o dziesięciu pannach	» XVIII.	» 150.
» Homilia na ścięcie św. Jana	» XVIII.	» 479.
tegoż Homilia na św. Maryę Magdalenę	t. XIX	str. 76.
» Homilia na św. Piotra i Pawła	» XIX	» 125.
» Homilia o patryarsze Józefie	» XIX	» 359.
» Homilia o Zuzannie	» XIX	» 443.

W dalszych tomach spotyka się jeszcze tegoż Ojca Kościoła «Upomnienie Teodora zostającego w upadku» (XXII, 267) i homilię na dzień Św. Trójcy (t. XXX, 547).

4. *Biblioteka kaznodziejska*, ks. J. Stagracyzkiego, Tomów 9 Poznań 1880—1894.

W programie wydawnictwa tej «Biblioteki», rozpoczynając druk tomu I-go, wydawca ogłosił jej plan i rozkład. Trzeci jej dział stanowić miały *Tomnacja Homilii Ojców Kościoła*. Zamiar ten chwalebny poparł wydawca wyciągając z listu jednego z doświadczonych kapłanów, który mu usilnie objęcie tego dzieła doradzał. Oto ustęp z tego listu:

«Aby kaznodziejstwo nasze zreformować, potrzeba wskazać źródła, z których najwięksi nasi kaznodzieje swą wymowę czerpali. Mam na myśli Ojców Kościoła, a sądzę, że zbiór Twój bez homilii Ojców będzie budowaniem bez fundamentu, i po kilkunastu latach straci na wartości, jak wszystkie inne u nas zbiory. Z wprowadzeniem Ojców do zbioru trzeba także przyjąć ich

sposoby tłumaczenia Pisma św., jako to: mistyczny, alegoryczny, tropiczny itp. Do tego pobudzać nas powinna powaga Kościoła św., który przyjął w Breviarz do tłumaczenie duchowne, a potem i potrzeba wiernych, bo wiem z doświadczenia, że wiele dusz tego pragnie. Pamiętajmy, że te wskazówki, które nam Kościół podaje do nauczania wiernych, najpewniej nas prowadzą do zamierzonego celu.

W wyborze homilii Ojców może być przewodnikiem brewiarz, ale można i inne umieszczać homilie. Co tu piszę, mam z własnego doświadczenia, bo od roku z samych tylko Ojców biorę homilie, które miałem do kleryków i tu w kongregacyi...».

Wydawca oświadcza równocześnie, że na wszystkie te wskazówki przystaje, bo są zdrowe i prawdziwe. Dodał jedynie, że potrzeba, aby i na tem polu znaleźli się gorliwi a zdolni pracownicy. Oświadczenie to i program wydawnictwa powtórzył dostownie w II wydaniu I tomu (z r. 1887), a jednak w dziewięciu tomach tego wydawnictwa aż do jego zanknięcia (w r. 1894) ukazała się zaledwie jedna homilia ks. F. Balsama na niedzielę V po Trzech Królach (t. III). Żadnej zaś homilii, któregokolwiek Ojca Kościoła, mimo programu i zapowiedzi, nie udało się umieścić. Widocznie, że nie potrafił pozyskać dla tego dzieła swego wydawnictwa odpowiednich współpracowników.

5 W «*Szkicach do kazai*», wydanych przez ks. Edwarda Borawskiego (patrz wyżej) znalazła się również (str. 86—95) jedna homilia św. Jana Chryzostoma: «O urządzeniu życia wedle Boga», przełożona przez autora bezimiennie.

6 *Homilijka włońska* (p. wyżej) podaje niekiedy, obok homilii społecznych autorów, także przekłady klasycznych homilii Ojców Kościoła. Dotychczas ukazało ich się pięć, z tych trzy pierwsze anonimowo.

a) Św. Leona pap. Homilia na uroczystość św. Piotra i Pawła t. II.

b) Tegoż na uroczystość Bożego Narodzenia t. II.

c) Św. Jana Damascyńskiego, Homilia na dzień Przemienienia Pańskiego t. III.

d) Św. Grzegorza pap. Homilia XXX na dzień zesłania Ducha św. (przerobił ks. M. Nassalski) t. III.

e) Tegoż Kościoła VIII. na dzień Bożego Narodzenia (przełożył ks. J. R. z Sandomierza) t. IV.

Przekłady oddzielnie wydane:

Prócz przekładów, pomieszczanych w pismach kościelnych periodycznych, zapisac tu należy jeszcze kilka odrębnie wydanych dzieł, zawierających utwory homilijne przedniejszych Ojców Kościoła: Augustyna i Chryzostoma, zwłaszcza że niektóre z nich mają wielkie znaczenie w literaturze kościelnej, a głównie w dziele kaznodziejskim. Tu należą:

Leon Rogalski: *Św. Augustyna dwie księgi «O kazaniu Pańskim na górze»*. Kraków, 1854.

Niestrudzony ten Rómacz wielu dzieł pomnikowych podjął się także przekładu klasycznego utworu św. Augustyna pod tytułem w nagłówku podanym. Już to przyznać trzeba, że z wśród wszystkich Ojców Kościoła św. Augustynu doczekał się najliczniejszych przekładów na język polski. Przeważnie jednak zamawiano się u nas dziełami filozoficznymi i ściśle teologicznymi tego Doktora Kościoła. Praca na tytule podana ma także w wielu miejscach zakres filozoficzny, ale przeważnie jest utrzymana w tonie homilijnym, gdyż obok znakomitego wkładu egzegetycznego «Kazania Pańskiego na górze», owego «magna charta» Now. Zakonu, nie brak w niej licznych odniesień do potrzeb i nawyctek życia codziennego, podanych w formie prawdziwie homilijnej, przystępnej a treściwej.

Anonim, *Pięćdziesiąt Homilii św. Augustyna*. Poznań, 1858, str. 262.

Homilie św. Augustyna, wydane w tym przekładzie przez autora bezimiennego, są odmienne zarówno od tych, które spotyka się w Postyli ks. Wujka (w liczbie 8), jak od tych, które przełożył niedgdy (1823 r.) ks. Innocenty Krzyszkowski (p. wyżej). Wybrane z obszerniejszego zbioru, według wydania bazylejskiego z r. 1569 (jedynie tylko w miejscach zepsutych ludz wawili brano do pomocy wydanie antwerpskie z r. 1576), homilie te nie wiążą się z tekstem perykopy, a także wzajemnie do siebie w luźnym tylko pozostają słosunku. Przytoczywszy na wstępie jakiś tekst z Psalmu, z Proroków, albo z Ewangelii, św. Doktor Kościoła rozwija go, wyjaśnia, zastosowuje do potrzeb słuchacza, przybiera do pomocy liczne inne cytaty z Pisma św., wybodwa w nich naukę wiary lub obyczajów i wyciąga wnioski praktyczne. Krótkie, jedrne, pełne głębokiej treści, służą mogą za wzór egzgetyki homilijnej.

Ks. Załęski Anzelm, *Pisma św. Jana Chryzostoma*, przełożone z greckiego na język polski. Tomów czterech w 8-cę. Warszawa. tom I. i II. r. 1854. t. III. r. 1858. t. IV. r. 1861.

Z wielkiego mnóstwa homilii złotoustego patriarchy konstantynopolskiego pewna ich ilość znalazła się w wydaniu, wspomnianego już poprzedniego tłumacza, ks. A. Załęskiego, wymienionem w nagłówku. Napis przeło, jako wydawca położył na tytule, nie zupełnie odpowiada treści, gdyż ledwie część tylko pism św. Jana Chryzostoma objęta jest tymi 4 tomami. Homilie w tem wydaniu Pamieszczzone należą do działu przygodnych u św. Patriarchy. Zwycię bowiem, wybrawszy pewną księgę Pisma św., mówił on homilie swe w kolejnem następstwie, w pewnej łączności, wskazywane samym związkiem myśli w całość obraną księgę. Tak powstało n. p. 90 jego homilii na ewangelie św. Mateusza, 88 na ewangelie św. Jana, 67 na pierwszą księgę Mojżesza itp. Owoż homilie w wydaniu ks. Załęskiego nie należą do takiego łańcucha spójnego, ale są raczej z rzędu luźnie i przygodnie przezeń wyłożonych. Takich przygodnych wyszły osobno trzy tomy. Z tych wybrał ks. Załęski 25 i rozmięcił je w dwu pierwszych tomach swego wydania. W pierwszym (str. 267) wyprzedza je życiorys św. Patrona kaznodziejów, jego traktat o bóstwie Chrystusa i dwie mowy: o łagodności i o wychowaniu dzieci, poczem idzie 12 homilii, te właśnie, które tłumacz drukował przedtem już w Pamiętniku relig. moralnym (p. wyżej str. 473). Dodał tylko na czele homilii na Zwiastowanie N. P. Maryi, a ujął na dzień Żaduszny. W tomie drugim (str. 262) jest na czele traktat o Opatrzności, a następnie 12 homilii, podobnie jak poprzednie osnute na perykopcach ewangelijnych. W tomie trzecim i czwartym zawierają się homilie, miane w różnych przedmiotach do ludu antyochyńskiego, przeważnie na czas W. postu także tylko w wyborze szczerpym, gdyż kompletne wydania dzieł św. Chryzostoma podają łącznie 80 takich tylko przygodnych homilii antyochyńskich.

Powstaje w nich głównie na zbytkowności i przepych, na biesiadę, teatr i igrzyska (stawnych jest między mowami do ludu antyochyńskiego 20 homilii o „statuach”, w których świątobliwy kaznodzieja pobudzał do pokuty i poprawy życia i gorącemi słowy wyzywał lud zrozpaczone na wieść, że ces. Teodozusz, obroniony za rokosz wybuchły r. 387, kiedy niezważono wizerunki i wyrzuceno statuy cesarza i jego nieboszczki żony, zamierzył całe miasto zburzyć).

Układ tych homilii w polskiem tłumaczeniu jest niejednorodny. Są krótsze i dłuższe, jedne z tekstem perykopy na czele, inne bez tekstu. Podobnie różnią się wielce, zależnie od tematu, podniosłością i zapalem kaznodziej-skim; wszystkie jednak uwydatniają znaną im tej niezwykłej wymowy i tych ozdób retorycznych, które były wyróżniającym przymiotem wielkiego kaznodziei. (C. d. n.)

X. A. Jougan

Wiadomości dycezyalne.

Archidiecezya lwowska ob. ład

Odnaczenie srebrnym krzyżem honorowym papieskim nowo przez J. Św. Leona XIII ustanowionym dla pielgrzymów do Ziemi św. ks. proboszcz Jan Trzopiński i ks. Edward Borawski w Kochanowie.

Misyja ludowa ofmiodniowa od 31 maja do 7 czerwca odbyła się w Szczercu pod przew. Przew. OO. Redemptorystów z Mosic. ks. Engelbera Janeczka i ks. Józefa Stacha. Do Sakramentu Pokuty i Otarty przystąpiło 928 osób tj. 818 obrządku ład i 110 obrz. gr. kat.

Dycezya przemyska ob. gr. kat.

Mianowani: ks. Tomasz Szumło, kanczucy dekan ordynar. komisarzem do c. k. rady szk. okręg. w Rzeszowie, a Mik. Kołtuniak paroch w Tarnawce do takieżej rady w Przeworsku.

Kanonicznie instytuowani na parafię Nanowa ks. Artemi Melnik.

Naznaczonej samoistnym wikarym w Ostobużu ks. Mik. Dobrzański, a administratorem w Smolinie otrzymał ks. Jan Senszyn.

Ułtop otrzymali ks.: Cyprian Sankiewicz na 8 tyg. Jan Jaworski na 6 tyg., Jan Pasternak z Tyławy na 6 tyg., Aleks. Iwaszka na 4 tyg., Adam Hordyński na 4 tyg., Teofil Łaloszyński na 6 tyg., Dan Łepkina na 2 miesiące, Anal. Sankiewicz na 3 mies. i Edward Chłopecki na 2 m.

Dycezya stanisławowska obrz. gr. kat

Mianowani: ks. Mich. Kobylański z Myszkowa II wicedziekanem, Aleks. Ulanicki z Łanowic ordynar. komisarzem dla skal-skiego dekanatu.

Na konkurs z terminem do 15 lipca rozpisane parafie: Wyznica dek. suszawski, Olszanica dek. tłumacki, Zadbudowce dek. sinitayski, Cenewa dek. kolomyjski, Petnów dek. żukowski, Zabie-Słupka dek. kosowski i Jagielnica stara dek. czortkowski.

Konsystorz odniósł się do namiesnictwa w sprawie kanon. instytuacji ks. Konst. Cisyka na parafię w Winogrodzie.

Kanonicznie instytuowani: ks. Leon Kaliński na Czarnołężce, Karol Lubowicz na Zielonej dek. buczacki, Józef Smereczynski na Woskresinie, Grzegorz Bodnaruk na Braikowce dek. tyśmien. i Józef Skalski na Krasjów.

Wprowadzeni: ks. Wład. Anloniewicz jako przyw. wikary w Łachowcach, Mich. Drowdowski jako administr. w Zadbudowcach, Mich. Durdeła jako administr. w Olszanczy, Jar. Łucyć jako wikary z prawem dirigentury w Woronie, Wład. Smułka jako przyw. wikary w Iwanówce, Leonty Korostil, były katecheta w Tlumaczu jako systemiz. wikary w Niżnowie, Jan Węgnarowski jako ekspozyt w Nowosiołce, Włodz. Mikiciej jako administr. w Krzywotulach i Leon Olszański jako przyw. wikary w Howilowie.

Uwolniony od konkurs. egzaminu na 6 lat ks. Mik. Wolo-zyński z Daleszowa.

Ułtop otrzymali: ks. Orest Kisielwski z Nowizw na 8 tygodni, Józef Berezowski z Chorostkowa na 3 miesiące, Kornel Petrowski z Pererossi na 6 tygodni i Leon Strutyński z Kosmacza na 3 miesiące.

Konsystorz odniósł się do Namiesnictwa o przedłużeniu dotacyi dla przyw. wikarowego w Zabulicy na dalsze 3 lata.

Rząd wyznaczył na jeden rok dotacyę dla przyw. wikarych w Kryweńkim, Jezierzanach, Iwaniewce, Radeczy, Chorostkowie, Wianaczu, Łachowcach, Mielnicy i Semakowcach.

Konkursy na katechetów szkół udowych rozpisane z terminem do 31 t. m. w miastach Kolomyji, Nadwornie, Horodence, Kosowie, Kutach, Husiatynie i Kopyczyńcach.

Namiesnictwo nadało opóźnioną parafię w Sawazie ks. Józefowi Buraczynskiemu dotychczasowemu parochowi w Kniaźworze

Redakcyja „Adoracyi Przenajśw. Sakramentu” donosi, że odtąd wysyłać będzie miesięcznik tylko tym P. T. Konfratrom, którzy prenumeratę uiszcili lub o przyszłej miesięczniku do Redakcyi się zgłosili.

X. Nawajewski.

Spółka wydawnicza polska w Krakowie

Ceny w koronach

poleca następujące własne wydawnictwa.

Ceny w koronach

<i>Antoniiewicz Karol ks. Porzeczki święcie i religijne, trzecie wydanie kor 4—, w opródnym oprawie</i>	6—	<i>Mickiewicz Adam. Wybór listów. Ułożył Prof. J. Kallenbach. Wybor ten listów przyczyni się choć w części do rozpowszechnienia złotych myśli, rozważnych w liściej. Wiosna konop</i>	kor 4—
<i>Berg M. W. O swobodzie publiczn. 1863 r. Thimaczeno z rosyjskiego oryginału, wydane gozkiem rządu, a następnie doszczętnie zniszczonego.</i>		<i>Morawski Marjan ks. Prof. Uniw. Jag. Filozofia i jej zadania, wydanie trzecie, obszerny tom o przeszło 400 stron kor 6—, oprawie</i>	kor 7-60
<i>3 obzerne tomy z albumem 60 autentycznych portretów i scen z tej epoki, broszurowane kor 16—, w oryginalnej oprawie płóciennej</i>	kor 18—	<i>Pelear, ks. Biskup. Kazania na uroczystości i święta Najśw. Maryi Panny. 2 obsz. tom</i>	kor 8—
<i>Jest to jedna z najbardziej zajmujących i najdosłowniejszych publikacji, jakie się w ostatnich czasach ukazały</i>		<i>— Rozmyślania o życiu kapłańskim. Wydanie drugie, pomniejszone, z ilustracjami</i>	kor 12—
<i>Bitczewski Józef ks. Arcyb. łowca Ruchaczysta w świetle najdawniejszych pomników. Wydanie w wielkim formacie, str. 328 z 47 rycinami i tablicą kor 10, w starannej opr.</i>	kor 12—	<i>— Część I. Kaznodziejstwo grecki i łaciński</i>	kor 2-80
<i>Brodzinski Krzymierz. Wspomnienia mojej młodości wydat Prof. J. Zieliak kor 160, w oprawie</i>	kor 2-40	<i>— Część II. Kaznodziejstwo polski, str. 401,</i>	kor 6—
<i>Coppo Fr. Dobrze zrozumieć, szereg przepięknych szkiców znakomitego autora kor 150, w ozdóbnej oprawie</i>	kor 2-50	<i>— Część III. Kaznodziejstwo słowiańskich, romańskich i germańskich. Obszerny tom o 476 stronach wraz z indeksem do całego dzieła</i>	kor 6—
<i>Chatkowski ks. Prof. Uniw. Dzieje związowania Unii Kościoła na Białostu i Litwie, kor 8-20, w oprawie</i>	kor 4—	<i>— Prawo mołdawzkiego Katalickie z uwzględnieniem prawa cywilnego obowiązującego w Austrii, Prusach i w Królestwie Polskiem 3 t. 75 arkuszy starannego druku</i>	kor 16—
<i>Gadol Lubomir. Emigracja polska pod upływem powstania listopadowego, 3 tomy kor 15, w oprawie</i>	kor 18—	<i>Pietkosiński i Szepski. Stary Kraków w 900-letnią rocznicę jego narodowego charakteru. Dzieje Krakowa od r. 900 po koniec XV wieku, staranne wydanie z 57 autentycznymi rycinami 350, oprawie</i>	kor 5—
<i>Gloger Z. Geografia historyczna ziem Polskich 387 stron z 64 rycinami, kor 5, w oprawie</i>	kor 6—	<i>Pieśń o Umarze. Wojaka polskiego. Tekst i muzyka, ozdóbne wydanie z ilustracjami, kor 4—, w przep. okładce, wced akw. Koszaka</i>	kor 6—
<i>Dzielo to zupełnie dotkliwa w literaturze łuckiej (zawiera też histor. górn. opis wielkich dzieł i kłaztorów w Polsce)</i>		<i>— Składają się na to wydanie dwa zeszyty, z których jeden zawiera tekst znanych i zapomnianych w młodej pieśni obywatelskiej z końca XVIII i początku XIX wieku, drugi podaje melodie, ułożonych na jeden ów głosy z tow. fortepianu</i>	
<i>Golub Zygmun. ks. Kazania niedzieln. i świąteczne, kor — Listy duchowne (Serya nowa), wiernie opisane z oryginalnymi, za zwołaniem osób, do których były pisane, str. 314, z portretem autora</i>	kor 4-80	<i>Popiel. Prawd. Powstanie i upadek Konstytucyi 3 maja, w edycji oryginalnych dokumentów z tej epoki</i>	kor 2—
<i>Irena, powieść z czasów prześladowania chrześcijan przez Dyoklecjana. Wydanie trzecie kor 5, w opr. płóciennej</i>	kor 1-60	<i>— Portrety i sceny z r. 1863, szereg autentycznych rycin z tych smutnych czasów, z tekstem objaśniającym</i>	kor 120
<i>Horawiczewski J. Kraj narodziły w Polsce i jego dzieje</i>	kor 1-60	<i>Rozłucowski Jan. Wspomnienia z r. 1863/4 Aulor, obywatel ziemski z Król. Pol., brał udział osobisty jako szeregowiec, a następnie dowódca III szekeli strzelców; w Wspomnieniach tych kreśli głównie życie obywatela i opisuje politycz. życie</i>	kor 3—
<i>Jelowicki Aleksander. Moje wspomnienia, 1805—1838, wydanie 3-cie, kor 3-60, w oprawie</i>	kor 4-60	<i>Spis Stanisław ks. Prof. uniw. Jag. Święta Teresa od Jezusa, Reformalorka zakonu Karmelitańskiego. Wydanie wykwintne na wzór belgijskich, kor 1-20, w oprawie kor</i>	kor 2-40
<i>Kalińska W. ks. Dzieła: Tom I i II. Ostatnie lata panowania Stanisława Augusta, kor 7-20, w oprawie</i>	kor 9-20	<i>Studzinski Cyryl Dr. Z za kulisów szczytmajskiej propagandy</i>	kor 1—
<i>— Tom III i IV. Pisma pomniejszych, treści historycznej, kor 7-20, w oprawie</i>	kor 9-20	<i>— Rzecz osnuta na podstawie sensacyjnych listów Lebedyńskiego, dyrektora nauk, dyrektora w Górnym</i>	
<i>— Tom V.—IX. Sejm czterdzieltni 5 tom kor 15-40, w oprawie</i>	kor 20—	<i>Strazewski M. Prof. Uniw. Dzieje filozofii na Wschodzie z ogólnym wstępem do dziejej filozofii</i>	kor 6—
<i>— Tom X. Galicja i Kraków pod panowaniem austriackim kor 5, w oprawie</i>	kor 6—	<i>Tarnowski St. O Rusi i Rusinach. Rzecz o prześladowaniu Uniołów</i>	kor -1-40
<i>— Tom XI. Życiorys generała Chłapowskiego i żywot Tad. Tyżkiewicza, kor 4—, w oprawie</i>	kor 6—	<i>— Z wakacji. Listy z podróży po Kijowie, Moskwie, Wilnie i Prusach Królewskich, 2 tomy</i>	kor 6—
<i>Karbowiak A., Prof. Szkoła katolicka krakowska w wiekach średnich</i>	kor 1-20	<i>— Ks. Hieronim Kaysiewicz, str. 206, z portretem</i>	kor 3—
<i>Klasko Juljan. Anekdota w dawnej Polsce, (O mini Litwy z Polska), pierwsze tłumaczenie tej prawie nieznaney pracy znakomitego autora, z przedmowa St. Tarnowskiego, kor 1-50, w oprawie płóciennej</i>	kor 2-50	<i>Tolstoj Leon hr. Anna Karawina, powieść, tryz tomy, kor 10—, w oprawie</i>	kor 13—
<i>Kowalenko Włodzimierz z Sybiru. Obrazki powieściowe, kor 4, w oprawie</i>	kor 5—	<i>Tomkowiec Stanisław, c. k. konserwator zabytków sztuki Katedra na Wawelu i jej restauracja z 1 tablicą i 15 rycinami, kor 1-50, w oprawie</i>	kor 2-60
<i>Pierwszy w języku naszym przekład tego arcydzieła literatury rosyjskiej</i>		<i>Dzieje katedry Wawelskiej od czasów najdawniejszych, oparte na najnowszym źródłach, między innymi na dochożeniach technicznych Prof. Odrzyńskiego, twórcy restauracji, i na dziele Prof. Wojciechowskiego</i>	
<i>— Niewidomy muzyk. Powieść kor 2—, w oprawie kor</i>	kor 3—	<i>Trelak J., Prof. Uniw. Część Mickiewicza dla Najsw. Panny. Wydanie drugie, powiększone, z 10 rycinami, kor 1-50, na papierze kredowym</i>	kor 2—
<i>— Szkice i opowiadania (Al. Ławan. — Za obrazem — Zamięnienie słońca — Cienie — W nocny — Może — Sądny dzień) kor 4—, w oprawie</i>	kor 5—	<i>Ventura de Raulica X. Posłannictwo katolickiej niewiasty od początku chrześcijaństwa po nasze czasy, tłumaczył z drugiego wydania Stanisław Kojman, tom I, za całosc, tomów cztery, kor 12—, w oprawie</i>	kor 16—
<i>Krawinski A. S. Biskup Włenicki. Wspomnienia</i>	kor 2—	<i>Zwyczaiki towarzyskie (Le salon uire) wraz z nauką życia. Poglądy na zachowanie się w ważniejszych okolicznościach życia towarzyskiego. — Wydanie trzecie, kor 2-70, oprawie w płótno</i>	kor 3-60
<i>Krośce, sprawozdanie naszego świadka, wydanie czwarte</i>	kor -80		
<i>Książeczka do modlitwy dla mężczyzn za serf inteligentnych, święto bardzo starannie wydana; tekst polski i łaciński. Oprawa w płótno kor 2—, w skórkę kor 3-20, w prawdziwej sznagor kor 4-80, w cieluca skórkę lub w jucht kor 3—</i>			
<i>Lejkin N. A. Nasi za granicą, humorystyczny opis podróży rosyjskiej parą małżonków po Paryżu i Francji, 2 tomy, kor 5—, w oprawie</i>	kor 7—		
<i>Lejkin N. A. Podróż pamiątkom i uiebram, humorystyczny opis podróży małżonków w Iwanowów do Biarritz i Madrytu, koron 4, w oprawie</i>	kor 5—		
<i>— Kędy pomarańcze dojrzewają, podróz teje parę po Włoszech</i>	kor 3-20		
<i>— Trylogia: pełna humoru ośławionego pisarza rosyjskiego</i>			

Zwracamy uwagę na nowe, trzecie z rzędu wydanie dzieła ST. TARNOWSKIEGO:

„Nasze dzieje w XIX. wieku“.

(Porozbiorowe dzieje Polski) — doprowadzone do ostatnich czasów, przyozdobione 140 wspaniałymi ilustracjami, oprawa przepyszna z herbem Polski odbitym w kolorach.

CENY:		10 egzemplarzy broszur		Kor 25—, zamiast 30—	
za 1 egzemplarz broszurowany	K. 3—	60	»	120—	» 150—
» 1 » kartonowany	» 3-50	100	»	225—	» 300—
» 1 » oprawy w płótno	» 5—	10 tanio opr. (kartn.)	»	80—	» 35—
» 1 » oprawy w półok. francuski lub niemiecki	» 6—	50	»	140—	» 175—
		100	»	260—	» 350—

Na portoryum należy dołączyć 50 groszy. — De obaczyła za pośrednictwem każdej katedry. — Odwrotale wysyła Spółka Wydawnicza Polska w Krakowie.

Do wiadomości Przewielebnego Duchowieństwa podajemy, że długoletni krawiec, furtym Seminarjum duchownego w Krakowie, specjalista do biletów, przeniósł się do stowarzyszenia krawców w Wadowicach i wykonuje bierły trwale, gustownie i bajecznie tanio.

o liczne zamówienia uprasza

Stanisław Wilda,
dyrektor Słow kał w Wadowicach.

Organista zonalny, liczący lat 47. pragnie zniżyć posadę *Marceli Kwiatkowski*, organista w Maryarnopole koło Halicza.

JULIAN KRUCZKOWSKI

artysta malarz

Lwów — ulica Batorego 1. 26.

Przyjmuje malowanie kościołów, kaplic etc w każdym stylu w technice monumentalnej, za skromnym wynagrodzeniem.

Pierwsza krajowa koncesjonowana ketelika **FABRYKA MEDALIKÓW**

„EMANUEL od ŚW. JÓZEFA“

Kraków, ul. św. Krzyża 1. 13.

Posiada wielki zapas gotowych medalików i krzyżyków własnego wyrobu z wizerunkami Świętych z polskimi napisami.

Również posiada własnej kompozycji i nakładu **Obrazki symboliczne**

Kto cierpi na żółdek, na kurcze, wdęca, niestrawność niechaj kupi sobie wódki z ziół „*Apetit*“ wyrobu

EDMUNDA KLIMKA w Krakowie

a wszystkich dolegliwości łatwo się pozbędzie. — Butelka kosztuje 1 zł. 60 ct. 1/2 butelki 80 ct.

ORZECZENIE CHEMICZNE. Próba wódki „*Apetit*“, sporządzona przez pana Edmunda Klimka, przyrzeczona została przez wytwórców surowców roślinnych, wyskokiem czystym wybezina bez fałszu. — Melalol lub *vaadin* trujących lub szkodliwych nie zawiera.

Doc. Dr. Lemberger, chemik miński.

SWIECE

kościelne. znane z dobraci, z fabryki weneckiej, z czystego białego wosku, zupełnie nielejące się poleca

ED. KLIMEK w KRAKOWIE.

Cenniki na żądanie odtwornie poselam i polecam W. W. Duchowieństwu swoje usługi.

Edmund Klimek

Kościelną zonalny, liczący lat 36 szuka posady od 1 lipca *Michał Lachowicz*, kościelny w Hrodach



ZAKŁAD
artystycznego malarstwa na szkło

B. SKARDA
w Bernie.

Specjalność:
Okna kościelne (witraże)
w każdym stylu.
Kosztylony i porada
fachowa bezpłatnie.

Osm razy pierwszami nagrodami odznaczony.

Rok założenia 1780.

JEDYNA KRAJOWA FABRYKA ŚWIEC
i blicharnie wosku

FRYDERYKA SCHUBUTHA i Sp.

we Lwowie, Rynek liczb 45

poleca: **Świece woskowe, kościelne, stołowe** białe i pięknie malowane **Kwiaty do świec, kwiaty ołtarzowe**

GŁÓWNY SKŁAD ŚWIEC „APOLLO“

Cenniki szczegółowe na żądanie

WINCENTY KUCZABIŃSKI
SKŁAD I WYDAWNICTWO

książek do nabożeństwa i przedmiotów treści religijnej

Lwów — ul. Kopernika 1. 2.

Polecamy na **premie dla działu szkolnej** obrazki św. i książki do nabożeństwa własnego nakładu i oprawy oraz księżeczki z powiatkami polskimi i ruskimi.

Wincenty Kuczabiński, Lwów, ul. Kopernika 2.

Najładniejszy wybór

J. WYPASEK we Lwowie
ul. Krakowska 3.

poleca Wielobnemu Duchowieństwu swoją odznaczoną medalami srebrnym

Pracownię brązowniczą
i skład wszelkich przedmiotów i przyborów kościelnych własnego wyrobu

ze słońca srebra, chińskiego srebra (alpakka), bronzu itd. wykonanych trwale, gustownie, po cenach najsumienniejszych

Pająków, Lamp

Handel założony w roku 1789.

Ernest Kriekl
i Schweiger

e. k. Nadworni dostawcy

materij jedwabnych i kościelnych

Skład w **Wiedniu I. Kohlmarkt 2.**

Polecają liturgiczne i stylowe ubiory do mszy św., dalmatyki, kapy, baldachymy, chorągwie, tuwalnie, stupy, monstrance, kielichy, cyboria, lampy, świeczniki, lustra kadzielnice, obrazy do ołtarzy i drogi krzyżowej, groby itd. Aparaty kościelne wykonane jak najstaranniej i po jak najniższych cenach fabrycznych. — Najnowszy, bogato ilustrowany katalog główny rozysłamy na żądanie darmo i oplatnie.